

1386. B/211.

3r
248

BIDA
I
SUFRIMENTOE
DI NOS SENJOR
HESU CRISTOE.

TERCERA EDICION.



CURACAO,
IMPRENTA DI VICARIATO,
1885.

BIBLIOTHEEK KITLV



0030 0846

057 345 236

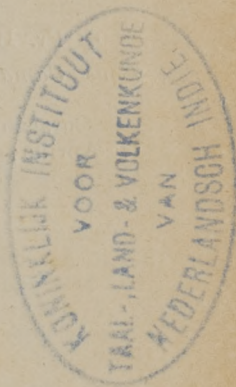
32.
248.

BIDA
I
SUFRIMENTO E
DI NOS SENJOR
HESU CRISTO E.

TERCERA EDICION.



CURACAO,
IMPRESA DI VICARIATO.
1885.



Imprimatur.

✠ Fr. H. J. A. VAN EWIJK, O. P.
Epus Camacen. & Vic. Apleus Curacaoen.

Curacao,
14 Aprilis, 1885.

BIDA I SUFRIMENTOE

DI NOS

SENJOR HESU CRISTOE.

I.

Nobo di Angel na santísima Birgen
Maria. El ta bisita su pa-
rente Elizabeth. Nace-
mentoe di san Guan
Bautista.

1. Ora Adam i Eva a peca, Dios a condena nan i toer nan descendiente pa nan moeri un dia; i El a saca nan for di Paradys.

2. Nan no tabatien di spera ningun fortuna mas, ni arriba es mundoe-aki ni na Cieloe tampoco; i pa motiboe koe toer hende, como descendiente di Adam i Eva, ta nace den nan picar, henter genero humano tabata perdur pa semper i tabata catiboe di demonio.

3. Ma bon Dios tabatien compasion coe hende; mees ora koe El a papia nan sen-

tencia, El a priminti di manda un Salvador arriba mundoe, pa kita poder for di demonio i pa doena nos pa su pasion i mortoe pordon di picar i bida eterna, si nos keda su fiel sirbidor. Binimentoe di es Salvador tabata anunciar despues també di profetnan. Cuater mil anja a pasa for di tempoe koe Dios a cria mundoe té na nacementoe di Hesu Cristoe, e Salvador primintir; i muchoe cientoe anja adilanti caba profetnan tabata splica com i na oende e Salvador di mundoe lo nacé, i també di mas principal circunstancia di su bida, pasion i mortoe.

4. Awor mas koe 1800 anja pasar caba, ora rey Herodes tabata goeberna na tera di Hudea, tabata biba na un stad chikito, jamar Nazareth, un birgen moza jamar *Maria*. Dios a manda un angel cerca es birgen pa biséle na su nomber, koe el lo pari un jioe-homber, i koe lé jama Hesus. Maria no a comprendé nada di esai, pasobra desdi su mucha el a priminti su pureza na Dios. Ma es angel a siguréle, koe pa poder di Spiritu Santoe sin kibra e voto, lé bira mama di Salvador di mundoe.

5. *Elizabeth*, prima di Maria, tabata casar coe un sacerdote di Senjor, jamar *Zacharias*. Na sacerdotenan di ley bieuw ta-

bata permitir di casa. Zacharias i su muher tabata bieuw caba, i nan no tabatien jioe. A socedé awor un dia, ora Zacharias tabata ofrecé su sacrifici den tempel i ora toer puebel tabata para afor, koe un angel a bini para un banda di Altaar. Es angel a doena Zacharias es nobo, koe su muher lo pari un jioe-homber i koe el mesté ta jamar Joannes. Ora Zacharias no kier a kere, es angel dici coené: lo bo keda muda, té dia koe esai lo socedé.

6. Ja koe Maria a haja di sabi di angel kiko a socedé coe Elizabeth, el a bai bisita su prima. Ora el a drehta su cas i tabata coemindéle, Spiritu Santoe a doena Elizabeth di sabi, koe Maria lo ta mama di Jioe di Dios.

7. Maria a keda tres luna cerca Elizabeth, i a bolbe bai su cas. Poco tem atras Elizabeth a haja un jioe-homber, i ja koe su parentenan tabata kier jama su nomber Zacharias como su tata, anto Zacharias a scirbi, "number di es jioe ta Joannes." Mees ora Zacharias a papia trobé, i el a doena alabanza na Dios i a profetizá, i el tabata papia coe toer hende di Salvador di mundoe, koe tabata cerca di bini.



II.

Hesus ta nace na' Bethlehem. Wardadornan
di carner i reynan ta bini for di
Oost pa adora Hesus.

1. Es tempoe Emperador di Roma a manda, pa toer hende di su tera bai cada un na su stad, pa larga scirbi su number. Hosé i Maria toer dos tabata for di staca di David, nan a bai for di Nazareth na Bethlehem, pasobra es-aki tabata nan stad. Ora nan a juga, nan a haja tantísimo stranjero aja caba, nan no por a haja ningun cas pa nan logeer aden; nan tabata obligar di bai biba tantem den un stal di bestia. Den es stal Hesus, Jioe di Dios, a nacé. Maria a lora su jioe den panja, i a ponéle droemi den un pesebre.

2. No aleeuw di aja wardadornan di carner tabata tene warda anoche cerca nan bestia. Un angel a bini cerca nan i un luz i claridad di cieloe tabata rondor di nan, i nan a spanta masjar. Ma es angel dici coe nan: "No spanta, pasobra mi ta bini pa doena boso un nobo, koe lo ta un legria grandi pa toer puebel: awor a nace Salvador di mundoe! N'esai lo boso reconocéle: lo boso haja un mucha, lorar den panja, droemi den un pesebre." Mees ora un

tantísimo di angel a bini, i tabata doena alabanza na Dios i dici! "Honor na Dios den di altísimo i paz arriba mundoe, pa toer hende koe ta di bon boluntad."

3. Ora es angelnan a bai na cieloë trobé, wardadornan dici coe otro: larga nos bai na Bethlehem pa nos mira kiko a socedé aja. Ora nan a juga Bethlehem, nan a haja toer cos manera angel a splica nan. Despues koe nan a adora es Jioe dibinoë, nan a bolbé bai; i nan a conta toer hende es koe nan a weita: i nan a keda admirar di tendé. Di ocho dia despues di su nacementoe, nan a doena e Jioe dibinoë number di Hesus, como angel a manda.

4. Despues Reynan di Oost a bini també na Bethlehem. Nan tabata hombernan sabir i sinjar, koe Dios a doena di conocé pa medio di un strea extraordinario, koe Salvador di mundoe a caba di nacé. Promé di bini na Bethlehem nan a juga na Herusalem, i nan a puntra na oende es Rey nobo di Hudioenan, tabata nacer. "Nos a mira (asina nan dici) su strea na Oost i nos a bini pa adoréle."

5. Rey Herodes koe tabata goberna na Herusalem, ora el a tende es koe Reynan di Oost tabata conta, el a spanta masjar; el tabatien miedoe koe e Salvador di mun-

doe, koe es tres rey tabata jama rey di Hudioenán, lo bini kita poder for di djé. El a jama anto toer cabez di sacerdotenan huntóe i a puntra nan, na oende Cristoe meste nace. Nan a biséle: na Bethlehem como ta profetizar. Anto Herodes a jama es tres rey di Oost, i dici coe nan: "Bai na Bethlehem i ora boso a haja e jioe, bolbé cerca mi pa boso conta mi toer cos exactamente; pa mi tambe bai adoréle.

6. Reynan a bai: i es strea, koe nan a weita na Oost, a bai nan dilanti té koe el a fica para arriba es lugar camina Hesus tabata. Ora nan a drenta, nan a haja es Jioe libinoe, Hesus, coe su mama Maria. Nan a cai abao i adora nan Salvador, i nan a ofréle present ricoenan. Ja koe Dios a taha nan di bolbé bai cerca Herodes, nan a toema un otro camina pa bai na nan tera trobé.

III.

Ofrecementoe di Hesus den tempel. Huimentoe na Egipte. Matamentoe di muchanan na Bethlehem. Bolbementoe na Nazareth.

1. Seis seman despues di nacementoe di

Hesus , Hosé i Maria a bai coené na Herusalem pa nan ofrecéle den tempel na Dios , i pa nan ofrecé e sacrifici koe ley tabata manda. Tabatien es tempoe na Herusalem un homber santoe, jamar Simeon. Dios a doenéle di sabi, koe lé no moeri sin weita Salvador di mundoe. Ora Hosé i Maria tabata awor den tempel coe Hesus, Simeon a drenta també. Unbé pa gracia di Dios el a conocé e Jioe dibinoe Hesus, a toeméle den su braza, a doena alabanza na Dios i dici: "Senjor larga awor bo sirbidor moeri na paz, ja koe mi wowo a weita es Salvador, koe bo ta doena nos."

2. Caba, Hosé i Maria a bolbé bai nan cas. Despues di algun tempoe, un angel koe a parcé na Hosé den sonjo, dici coené: "Lamanta, toema e Jioe dibinoe i su mama, hui bai na Egipte i keda aja té dia, koe lo mi bisa bo di bolbé; pasobra Herodes lo busca e Jioe pa matéle." Hosé a lamanta anto, i a bai es mees anoche coe e Jioe dibinoe i su mama na Egipte.

3. Di berdad, ora Herodes a haja di sabi koe es tres Rey a bai nan cas sin pasa cerca djéle, el a keda masjar rabiari, i el a toema un terribel i cruel resolucion, di larga mata toer mucha bao di dos anja na Bethlehem i

rondor di aja, sperando di haja e jioe Hesus aden. Corda ki un tristeza i joramentoe di toer es mama, koe tabata perdé nan jioe inocentenan na un manera asina cruel.

4. Tantem koe Herodes tabata na bida, Hosé i Maria coe e Jioe dibinoe a keda na Egipte; ma despues di su mortoe Dios a jama nan atrobé, i nan a bini na Nazareth, na tera di Galilea.

IV.

Jioe Hesus perdir i hajar atrobé
den tempel meimei di
sinjadornan.

1. Hesus tabata crece jeen di sabiduria, i gracia di Dios tabata den di djé. Hosé i Maria tabata bai cada fiesta di pascu na Herusalem pa adora Dios den tempel. Ora Hesus tabatien diez-dos anja nan a bai aja atrobé segun nan coestumber; i nan a hiba Hesus. Ora dianan di fiesta a pasa, nan a bolbé bai nan cas, i sin koe nan a ripara, e Jioe dibinoe a keda na Herusalem.

Nan a corda koe el tabata cerca nan companjeronan di biaha i nan tabata puntra pa el cerca nan amigoe i parentenan; ma ora nan

no a haja Hesus, nan a bolbé na Herusalem. Coe masjar ansia nan tabata busca el na toer camina, té koe alafin, despues di tres dia, nan a hajéle meimei di sinjadornan. Hesus tabata scucha i puntra nan; i toer hende tabata keda admirar di su sabiduría i di su respondin nan koe el tabata doena. Maria i Hosé a fica masjar admirar ora nan a weita jioe Hesus sintar meimei di toer es sabirnan. Su mama dici coené; “jioe, kiko bo a haci? ta tres dia caba koe nos ta busca bo coe pena.” Ma Hesus a respondé: “Pakiko boso a busca mi? Boso ño sabi, koe mi tien di ocupa mi coe es koe ta toca na mi Tata?” Coe es palabranan—aki Hesus kier a splica nan, koe el tabata jioe di Dios, i koe desdi su mucha el mesté glorifica su Tata celestial coe su palabra i obra.

2. Despues Hesus a bai coe nan, el tabata masjar humilde na nan, i tabata bai mas i mas adilanti den sabiduría, i tambe mas i mas gustoso na Dios i na toer hende.

V.

Bida di penitencia i predicamentoe di
San Guan. El ta batiza
Hesu Cristoe.

1. San Guan, jioe di Zacharias i Elizabeth,

tabata destinar di Dios pa ta profet, i pa anuncia na Hudioen an binimentoe di Salbador. Ora el a bira grandi, el a bai biba den desierto. Despues el a bini cerca Herusalem, banda di rioe Jordaan; aja el a predica na toer hende pa nan haci penitencia, troca nan coestumber, mendra nan bida, pasobra koe binimentoe di Salbador tabata acerca. San Guan mees, apesar koe el tabata biba semper un bida masjar religioso, tabata haci masjar penitencia. Semper el tabata na oracion i meditacion, na ajuna i abstinencia. Un tantísimo hende tabata bini cerca di el, i toer koe tabata confesa nan picar, el tabata batiza nan coe awa di Jordaan.

2. Hopi hende tabata corda koe San Guan mees tabata Cristoe; ma el tabata splica koe el no ta Cristoe, i koe el tabata batiza nan noema pa prepara nan pa haci penitencia i pa nan worde batizar un dia coe bautismo, koe Salbador mees lo bini institui bien prestoe. El tabata bisa nan també, koe es Salbador di cual El tabata predica i koe a bini caba, lo bolbe bini na fin di mundoe pa huzga i castiga pecadornan.

3. Es tempoe Hesus tabata falta poco trinta anja, i tabata biba na Nazareth; ma awor el a sali afor, i el a bini cerca San Guan pa worde batizar tambe. No koe taba-

ta di mester koe Hesus ta batizar, pasobra el no tabatien ningun sorto, ni di mas minima sombra di picar; ma el a haci esai solamente pa doena nos un egempel.

4. San Guan, koe a conocé Hesus, a ninga di batizéle i dici: "Ta Bo koe mesté batiza mi! i bo ta bini cerca mi?" Ma Hesus a splica el pakiko; i San Guan a batiza Hesu Cristoe den awa di Jordaan. I ora el a sali for di awa, Cieloe a habri arriba di el, i Spiritu Santoe a baha arriba el bao di figura di palomba; i a sali un boz for di cieloe koe dici: es-aki ta mi Jioe bien stimar, den cual mi a boeta mi complacencia. For di es tempoe San Guan ora koe el tabata mira Hesus, tabata bisa: "Ata lammetje di Dios, koe ta kita picar di mundoe.

VI.

Hesus a haci milager grandinan i ta doena egempel di toer sorte di birtud. El ta seohé diez-dos Apostel. El ta jama muchanan chikitoe cerca el, i ta bendiciona nan

1. For di es tempoe Hesus a predica E-

vangelio, es ta su doctrina. Evangelio ta nifica, nobo léger; i doctrina di Hesus ta jamar asina, pasobra e dòctrina tabata anuncia koe jioe di Dios a bini den es mundoe-aki pa salvacion di hende; i esai sin duda tabata un nobo di alegria grandi. Pa moestra na mundoe koe el tabata e jioe di Dios, Hesus a haci hopi milagro, es ta, obranan koe por socedé solamente pa poder dibinoe. Asina na un instante i pa forza só di su palabra, el tabata cura toer soorte di enfermedad; el tabata doena bista atrobé na hende ciegoe; el tabata haci hende muda papia i soerdoe tendé; el tabata saca demonio for di hende i haci mortoenan biba trobé.

2. Mees tempoe Hesus tabata un egempel di toer birtud; el tabata humilde di coerazon; el tabata sufri coe di mas grandi pacenci toer kiko hende maloe tabata haci contra el. El tabata jeen di compasion pa toer pecador koe tabata kier comberti. El tabata busca den toer su hacimentoe honor i gloria di Dios, su Tata celestial, i é tabata pasa muchoe bé henter anoche den oracion.

3. Hesus a seohé diez-dos homber, koe tabata companjéle toer camina. El a jama nan apostel (ki ta nificá un hende mandar) pasobra despues lé manda nan pa predica su Evangelio na toer camina.

4. Un dia algun hende tabata hiba muchanan chikitoë cerca Hesus pa el pone su manoe arriba nan i bendiciona nan. Discipelnan, koe tabata cerca di el, kier a taha nan; ma ora Hesus a mira esai el dici: "Larga es chikitoënan bini cerca mi; pasobra pa motiboe di nan inocencia reino di cieloë ta pertenecé na nan." El a braza nan, boeta su manoe arriba nan i bendiciona nan. Muchanan mesté sinja for di esai com gustoso ta na Dios un alma inocente, un alma limpi di toer picar. Nan mesté warda anto coe cuidao di mas grandi nan inocencia di bautismo.

VII.

Hesus ta cura un muher di un enfermedad incurabel. El ta lamanta jioë-muher di Jairus fer di mortoe.

1. Senjor Hesus tabata haci milager na toer camina; i toer koe tabata bini cerca di el, tabata consolar i judar.

2. Un dia a bini cerca di el un homber jamar Jairus. Ora el a mira Hesus, el a cai abao su dilanti i a pidi el di bini na su cas, pasobra el tabatien un jioë di diez-dos anja, koe

tabata hala caba. "Senjor" asina el dici coe Hesus, "mi jioe ta moeri: ma bini pa boeta manoe arriba el, i lo el biba." Hesus a laman-ta urbé, a bai coe su discipelnan i un tantísimo di hende, koe tabata sigi su tras.

3. Un muher, koe tabatien diez-dos anja caba un enfermedad, koe ningun doctor tabata por cura, tabata bai també tras di Hesus. Na camina el a jega asina cerca, koe el a cohé cantoe di su bistir, cordando: Si mi por cohé su bistir noema, lo mi haja mi salur. I di berdad, mees ora el a sinti koe el tabata salur i henteramente curar. Hesus a mira pa tras i dici: "Kende a toca mi?" Es ora e muher a bisa, ta pa ki motiboe el a haci esai, i koe el a haja di unbé su salur.

4. Ora Hesus tabata papia ainda coené, nan a bini bisa Jairus: bo jioe a caba di moeri; no larga Hesus toema trabao di camna mas. Ma ora Hesus a tende es nobo, El dici coené: "No tené miedoe; keré noema i lo el biba." Ora Hesus a jega no cas di mortoe, el a haja un tantísimo di hende koe tabata jora, i el dici coe nan; "Sali Boso toer afor; es mucha no a moeri: ta na sonjo el ta". Ma nan a hari Hesus, pasobra nan tabata sabi masjar bon koe é tabata mortoe. Ora toer hende a bai afor, Hesus a drehta kamer oende mortoe

tabata droemi, i a toema tres noema di su discipelnan coené, i tata i mama di es mu-cha. Awor Hesus a toema manoe di mortoe; i mees ora el a lamanta i a coeminza camna. Es tata i mama tabata for di nan mees di alegria di haja nan jioe-muher biboe i salur atrobe. I nobo di es milager a plama na henter es tera.

VIII.

Hesus ta lamanta jioe—homber di un biuda. El ta lamanta Lázaro.

1. Otro biage Hesus a bai na un stad koe jama Naim. Su discipeluan a bai huntocoe né. Ora el a juga cerca porta di es stad, juist nan tahata carga un mortoe, un unicoe jioe di su mama, koe tabata biuda. Hesus mirando es muher jora asina tantoe, a haja compasion coené, i el a bisa: "No jora." El a juga mas acerca, i tocando baar di es mortoe, el a papia: "Jonkman, mi ta bisa bo, lamanta." I es mortoe a sinta i coeminza papia. I Hesus a doenéle na su mama; i toer hende a fica masjar admirar.

2. Ma milager, koe a causa admiracion di mas grandi, tabata ora Hesus a lamanta su

amigoe Lázaro. Es Lázaro tabata biba na Betamia, huntóe cóe su dos roeman-muher Marta i Maria. Hesus tabata stima es famia, pasobra nan tabata masjar birtuoso i deboto: i muchoe bé el a keda come na nan cas. A sócedé koe Lázaro a cai maloe, ora Hesus no tabata aja. Su roemannan anto a manda bisa Hesus: "Senjor, e hende koe bo ta stima ta maloe." Ora Hesus a tendé esai, el a respondé: "es enfermedad no ta di mortoe, ma pa gloria di Dios, afin koe jioe di Dios haja gloria di djé." I Hesus a warda algun dia mas pa bini. Mientra tantoe Lázaro a moeri i nan a derréle. Mas koe Hesus no tabata aja toch el a sabi toer esai, i el a bisa na su discipelnan: "Lázaro nos amigoe ta droemi: ma mi ta bai pa lamantéle for di sonjo." I nan a corda koe el tabata papia di droemimentoe na sonjo. Anto el a bisa nan klaar: "Lázaro a moeri, i mi ta contentoe koe mi no tabatey, afin koe boso kere den mi; ma larga nos bai cerca di el." Ora Hesus a jega na Betamia el a haja Lázaro cuater dia derrar caba, i cas di Marta i Maria jeen di Hudioenán koe a bini pa consola nan di mortoe di nan roeman. Ora Marta a tendé koe Hesus a bini, el a bai contréle, i dici: "Senjor si Bo tabata aki mi roeman lo no a moeri; ma mi sabi awor mees koe Dios lo doena Bo toer kiko lo Bo

pidiéle." Hesus a respondé : "Bo roeman lo resucitó." Marta a biséle "Mi sabi koe lé lamanta na resurreccion di últimoe dia." Hesus dici ; "Mi ta resurreccion di bida ; kende ta kere den mi, mas koe el a moeri caba, lo el biba ; i toer hende koe ta biba i koe ta kere den mi, lo no moeri nunca. Bo ta kere esai?" Marta a respondé : "Si Senjor mi ta kere koe bo ta Cristoe jioe di Dios biboe, koe a bini na es mundoe." Despues el a bai i jama su roeman diciendo : "Meester ta aji i ta jama bo." Ora Maria a tende esai, el a sali unbé i mirando Hesus el a cai na su pia, i coe awa na wowo el a bisa. "Senjor, si bo tabata aki, mi roeman lo no a moeri." Ora Hesus a miréle jora i hopi Hudioe koe tabata cerca, el a bisa : "Oende boso a ponéle?" Nan a biséle : "Senjor bini i mira." I nan a hibéle na graf. I Hesus a jora. El a bisa : "kita es piedra." Marta biséle ; "Senjor, el ta holé caba." Hesus dici ; "Mi no a bisa bo : si bo ta kere, lo bo mira gloria di Dios?" Nan a kita piedra anto. Hesus a hiza su wowo na cieloe, i a bisa : "Mi tata mi ta gradici Bo, pasobra Bo a tendé mi ; mi sabi koe Bo ta tende mi semper, ma mi a papia asina pa motiboe di puebel koe ta para rondor di mi, pa nan keré, koe Bo a manda mi." Despues el a grita na boz haltoe. "Lázaro sali afor !" I unbé es homber, koe

tabata mortoe a sali, su pia i manoe marrar
coo windsel, i su cara tapar coe un linzo !
Hesus a bisa : Los éle i largé bai

IX.

**Hudioenan ta busca di mata Hesus.
Hesus ta profetiza su pasion. El
ta haci su entrada den
Herusalem.**

1. Ora Hudioenan a mira e milagro gran-
dinan koe Hesus tabata haci toer camina, ho-
pi di nan a kere koe el tabata jioe di Dios,
Salbador di mundoe. Pa e motiboe prinsnan
di pueblo i cabeznan di sacerdote a fica ma-
sjar falsoe i rabiar. I maské nan no por a
bisa nada contra su doctrina, koe tabata ma-
sjar santoe , ni contra su hacir, pasobra el ta-
bata doena edificacion na toer hende, nan a
busca pa kitéle su bida.

2. Hesus tabata sabi e plan impio i a bisé-
le padilanti, ora acompaña di su discipelnan
el a bai na Herusalem. Na camina el a toema
nan un banda i dici coe nan : “Nos ta bai
p’arriba na Herusalem i ora a jega koe profe-
sia lo ta cumplir ; pasobra Jioe di hende lo
ta entregar na pecadornan ; lo nan bofona di
el, lo nan zoeta el, lo nan scupi den su cara,

i ora nan caba di zoetéle lo nan mata el, i di tres dia despues lo el lamanta for di mortoe.”

3. Ora Hesus i su discipelnan tabata cerca Herusalem, el a jama dos di nan i dici : “Bai na es pueblo koe ta aki boso dilanti ; aja lo boso haja un burricoe—muher marrar coe su jioe. Cohe i trecéle pa mi. Si algun hende puntra boso, pakiko boso ta haci esai ? bisa anto koe Senjor tien mester di el.” E discipelnan a bai i a haci manera Hesus a manda nan ; nan a haja es burricoe i nan a trecéle cerca Hesus. Nan a kita nan bistir di arriba pa boeta arriba e burricoe i nan a larga Hesus subi el. Toer e cosnan tabata socedé asina pasobra un profet a papia adilanti caba, koe Mesías lo drenta Herusalem, sintar arriba un burricoe—muher coe su jioe cerca di el. Fiesta di pascu tabata arriba manoe ; es ora un tantísimo di hende koe tabata na Herusalem caba pa celebra e fiesta, a bai contra Hesus cargando rama di palmiet i di olyfi na nan manoe. Coe masjar legria nan tabata canta : “Hosana ! alabanza i honor na Jioe di David, bendicionar el koe ta bini na nomber di Senjor.”

4. Ora Hesus a jega awor cerca Herusalem, el a jora arriba di el, pasobra el tabata sabi caba, koe na poco tem enemigoenan

di Hudioenán lo distrui henter e stad famosu pa castigoe di nan picar. I el a jora arriba djéle, profetizando su ruina. Despues el a drenta Herusalem, i henter stad tabata arriba pia. Cada un tabata puntra, ta kende es-aki? I pueblo tabata respondé: ta Hesus, profeet di Nazareth na Galilea.’

X.

Pascu di Hudioenán. Hesus ta cena pa di laaste bé coe su Apostelnan. Ta laba nan pia. Ta instituí santísimo Sacramentoe di altar. Ta coeminza su pasion den hof-fi di olyf. Hudas ta traiciona el. Hudioenán ta cohé el.

1. Despues di su bautismo Hesus a bai tres anja largoe di un lugar na otro, haciendo bon na toer camina i predicando su Evangelio. Esnan koe a ricibi el como Mesías tabata jamar su discipelnan; ma e hendenan sin Dios sin concenci, koe no tabata kier comberti, stimando picar mas koe birtud, a bira su enemigoenan: i nan a toema e terribel resolucion di cohe i mata el.

2. Hudas, jamar també Iskarioter, (un di es diez-dos apostel,) a bai cerca cabeznan di sacerdote, i dici: “cuantoe boso kier doe-

na mi, i lo mi entrega el na boso?" Nan a keda masjar contentoe i a husta coe né pa trinta placa di plata. For di es ora Hudas tabata busca ocasion di entrega Hesus na nan. Tabata ainda dñanan di fiesta di Pascu. Es fiesta tabata boetar na Egipto.

3. Ora Dios tabata libra Israelitnan for di esclabitud di Egipto, el a manda koe den cada cas lo nan comé un lammetje hazar i coe sanger di es bestia, nan mesté a hunta styl di porta. Anto Dios a manda un angel, koe a mata den cada cas un jioe mayor di hende di Egipte; ma den ningun cas di Israelitnan el a dreña, pasobra el tabata mira styl di porta coe sanger. Pa un cordamentoe di esai nan tabata mata i come cada anja un lammetje hazar, i esai tabata un fiesta pa nan, koe nan tabata jama *fiesta di pascua*. Es lammetje tabata un figura di nos Senjor Hesu Cristoe, koe lo bini pa libra nos coe su sanger precioso.

4. Un dia promé di fiesta di pascu Hesus a manda su apostelnan, pa nan dreña es koe tien mester pa es comementoe. I ora a bira atardi, el a sinta coe nan toer na mesa pa come pascua, i el dici coenan: "Mi a desea masjar di come es pascu-aki." Pasobra tabata di laatste pascu koe lé celebra

coe su apostelnan, i koe despues lo jega ora di su pasion ó sufrimentoe, cual ora el tabata desea asina tantoe pa motiboe di su stimacion grandi pa nos i nos salvacion. Anto despues di a come lammetje di pascu, cordando koe toer figura mesté caba awor i koe el mees tabata é berdadero lam di Dios, kende su curpa i sanger no solamente mesté worde sacrifica, como un sacrificio pa pordon di picar di henter mundoe, ma també meste worde doenar, como un comementoe spiritual na toer hende koe lo keré den djé, el kier a instituí Santísimo Sacramentoe di altaar, koe ta jama Santísima Eucharistia. Ma promer di a haci esai el kier a doena su apostelnan un grandi egempel di su humildad, pa sinja nos coe cuantoe humildad i limpieza di coerazon, hende mesté ricibi e Santísimo Sacramentoe. Anto el a laman-ta for di mesa, kita su panja di arriba; lora su curpa coe un linzo di hiloe, bacia awa den un palangana i a coeminza laba píanan di su apostelnan i a seca nan coe e linzo. Despues Hesus a bolbe sinta na mesa, i dici coe nan; “Boso sabi kiko mi a haci? Boso ta jama mi mester i Senjor, i boso ta haci bon, pasobra esai mi ta. Si mi awor a laba boso pia, mi, koe ta boso Meester i Senjor, boso també mesté laba pia un di otro; pasobra mi a doena boso egempel

pa boso haci na otro lo ké mi a haci na boso.

5. Despues coe grandi tristeza el dici coe su apostelnan: "Un di' boso lo verrade mi!" Arriba esai nan a spanta i un a mira otro, sin sabi di kende el tabata papia; i despues nan a coeminza puntra el: "Ta mi Senjor?" el a respondé: "Es koe ta coe mi na mesa lo entrega mi. Jioe di hende ta bai moeri, manera ta scirbir di el, ma ai di es hende koe lo entrega Jioe di hende. Lo tabata pa es hende mihor koe nunca el tabata nacer" Hudas a toema palabra i dici: "Meester ta mi?" Hesus a respondé: "bo a bisa," koe ta nifica, si, ta bo; ma nos ta ke-re koe e otro apostelnan no a comprendé esai.

6. Na cabamentoe di cena, Hesus a toema pam, a gradici, bendiciona el, kibra el i a doené na su apostelnan, bisando: "Toema i comé, es-aki ta mi curpa, koe lo ta entregar pa boso." Despues el a toema binja den caliz, bendiciona el, i a doena el na su apostelnan, bisando: "Bebe toer for di es-aki: es-aki ta mi sanger di Testament nobo, koe lo drama pa muchoe hende pa pordon di picar." I anto nan toer a ricibi e pam i

binja, koe, pa palabra todopoderoso di nos Senjor, a bira su dibinoe Curpa i Sanger.

7. Despues el a bolbe bisa koe un di nan lo verrade el. Discipelnan tabata sigi mira un na otro, pasobra nan no tabata sabi di kende el tabata papia. Anto Guan, e discipel koe Hesus tabata stima masjar, a puntréle: "Senjor ta kende?" Hesus a respondé ketoe ketoe: "Ta el na cual lo mi doena pam moehar." I moehando un pida pam el a doené na Hudas Iskarioter. Hesus dici na el: "Es koe bo kier haci hacié libé." Ma demas discipelnan no a comprendé nada di toer esai. Hudas a sali unbé pa cumpli coe su resolucion terribel; i ja anoche tabata cerar caba.

8. Hesus tambe coe su discipelnan, despues di a canta alabanza, el a sali afor. Na camina el a doena nan hopi les i sinjanza masjar santoenan. Tambe el a bisa nan pa adilanti, koe den es anoche nan mees lo toema scandal den djé. Ma nan no a kier kere esai. I Pedro a biséle: "Mas koe nan toer lo toema scandal den Bo; pa mi, lo mi no toema scandal nunca. Lo mi doena mi bida mees pa Bo." Hesus a respondé: "Lo bo doena bo bi-

da pa mi? Pedro promer koe gai lo canta pa di dos bé, lo bo a ninga mi pa di tres bé." I el a bisa nan: "Mi bon jioe nan mi ta doena boso un mandamientoe nobo: stima otro manera mi a stima boso; i hende lo conocé koe boso ta mi discipelnan si boso stima otro. Den cas di mi Tata tien masjar lugar di biba. . . . Mi ta bai prepara un pa boso, pa koe aja oende mi ta bai, boso també lo porta. . . . Si boso ta stima mi, warda mi mandamientoenan." Durante e combersacion nan a bai na seroe di olyfi, i nan a jega na un lugar koe jama Getsemané oende taba tien un hoffi koe nan a drenta. I Hesus a bisa na su apostelnan: "Sinta aki abao, mientra koe mi ta bai aji pa reza. I toemando coenéle Pedro i dos jioe di Zebedeo, Jacobo i Guan, koe tabata testigoe di su transfiguracion, el dici coe nan: "Mi alma ta tristoe té na mortoe warda aki i waak huntoe coe mi." I el a camna un poco adilanti, el a hinea su rodia, el a baha su cabez na tera, i el a reza i bisa; "Mi Tata si ta posibel kita es caliz for di mi; ma no manera mi kier ma como bo kier."

E caliz di cual nos Senjor tabata papia tabata imagen di toer pena i di mortoe cruel koe el mester a sufri. El a con-

senti di bini den es mundoe-aki i di moeri pa nos picar ; ma na es momentoe-aki su naturaleza humana tabata sinti masjar tantoe i tan terribel sufrimentoenan. Pa e motiboe e naturaleza humana a pidi, koe e caliz lo worde kitar for di el,

9. Na es momentoe el a cai den un ansia di mortoe, i el a coeminza soda sanger koe a cai na gota arriba tera. Anto Dios a mandéle un angel pa doenéle fortaleza. Despues el a bolbé na su discipelnan i el a haja nan na sonjo. I el a bisa nan : “ Com ! boso no por a keda lamantar ni un ora coe mi ? Lamanta i reza, pa boso no cai den tentacion.” I el a bolbé bai for di nan i reza otro bé diciendo : “ Mi Tata toer cos ta posibel pa Bo, kita es caliz for di mi ; ma koe no socede manera mi kier, ma como Bo kier.” El a bolbé pa di dos bé cerca su apostelnan i hajando atrobé na sonjo, el a bai reza e mees oracion : “ Mi Tata, si es caliz no por pasa for di mi sin mi bebéle, koe Bo boluntad ta socedé. Alafin Hesus, sabiendo koe ora di sufri a juga, a bini cerca su discipelnan i dici coe nan : “ Ora a juga koe Jioe di hende lo ta entregar na manoe di pecadornan. Lamanta, el koe lo entrega mi ta cerca caba.”

10. Na tempoe koe Hesus tabata papia, Hudas a juga cerca, companjar di un tao di soldaat i di hendenan koe tabata carga flambeeuwman i arma coe houwer i paloenan, mandar pa cabez di sacerdotenan. Es traidor a doena nan un sinjal diciendo: "Es koe lo mi zoentsjé, ta el, tenéle duroe." I jegando cerca Hesus el dici: "Mi ta coemindá bo Meester, I el a zoentsjéle." Hesus dici coené: "Amigoe! té na oende bo a juga? Hudas! coe un zoentsje bo ta entrega Jioe di hende?"

11. Hesus anto, koe tabata sabi toer koe lo socedéle, a bini nan dilanti koe tabata juga pa cohéle i a bisa: "Kende boso ta busca?" Nan a respondé; "Hesus di Nazareth!" Hesus a bisa nan; "Ta mi." Arriba e palabra nan a bai patras i nan a cai na suela cara abao. Hesus a bolbé puntra nan: "Kende boso ta busca?" I nan a respondé: "Hesus di Nazareth!" Hesus a bisa: "Mi a bisa boso caba koe ta mi. Si ta mi anto, koe boso ta busca, larga esnan, koe ta companja mi, bai.

Es hendenan anto, soldaat i criarnan di hustiei di Hudioen an a cohé Hesus i a mara el coe cadena i cabujanan, I toer su apostelnan a hui bai.

XI

Hesus inhustamente condenar dilanti di
 raad di Hudioenan. Pedro ta ninga Hesus,
 Hudas ta mata su curpa. Hesus dilanti
 di Pilato. Herodes ta bofon di Hesus.
 Zoetamentoe i coronamentoe coe soem-
 pinja. Pilato ta condena Hesus
 confesando su inocencia.

1. Nan a hiba Hesus promer na eas di
 di Annas, sueger di Caifas Gran—sacerdote
 di Hudioenan di es anja-aja. Annas, ma-
 sjar contentoe koe nan a cohé Hesus, a
 puntra el arriba su doctrina i su discipel-
 nan. Hesus a respondé koe el a papia sem-
 per na publiek; koe su sinjanza tabata co-
 nocer di toer hende; koe arriba toer esai
 el por puntra esnan koe a tendéle. Awor
 un di criarnan, koe tabata para cerca Hesus,
 a daal el un bofta diciendo: “Ta asina bo
 ta respondé Gran—sacerdote?” Hesus a res-
 pondéle: “Si mi a papia maloe, moenstra
 e maloe; ma si mi a papia bon, pakiko
 bo ta daal mi?”

Nos Senjor a respondé esai pa nan
 no toema su silencio como un falta di res-
 pect na sacerdote; pa su honor i es di
 su Tata celestial tabata di mester péle di
 keda limpi di toer soespecho di falta. Annas
 a manda Hesus marrar na Caifas,

2. Na cas di Caifas, promer cabez di sacerdotenan, henter raad di Hudioenán, Ancianonan di puebel i Fariseonan tabata reuní caba. Aja nan a puntra Hesus si el tabata Cristoe Jioe di Dios. Hesus a respondé: “Bo a bisa: si, mi ta, i ademá mi ta sigura boso, koe un dia lo boso mira Jioe di hende sintar na manoe drechoe di Magstad di Dios, biniendo arriba nubianan di cielo.” Anto Gran—sacerdote a kibra su panja como si el a tende un blasfémia, i el a grita: “El a blasfema! ki testigoe mas nos mester? Ata boso mees a tendé su blasfémia. Kiko ta parcé boso?” I toer a respondé: “El ta merecé mortoe.”

Soldaatnan koe a cohé Hesus, i mester warda el té dia a habri, a coeminza bofon di el; nan a scupi den su cara; nan a daal el, i toer tabata zundréle durante henter anoehe.

3. Ma a socedé otro cos, koe a doena mas duele na Hesus su alma koe toer e maltratoe di su curpa. Ora nan a hiba Hesus na cas di Gran-sacerdote, Pedro a sigiéle di aleuw, a drenta també den e casa pa mira kiko lo socedé coe su dibinoe Meester. El tabata para cerca sirbidornan ora un criar a puntréle: “Bo no ta discipel di es homber-aki?” I Pedro a ninga i bisa:

"No ta mi." I unbé el a sali afor. Na e momentoe gai a canta. Pedro a dren- ta atrobé i tabata para cerca candela pa cajenta su curpa. Algun di esnan koe ta- bata para coené a biséle: "Bo no ta un discipel di Hesus di Nazareth?" Pedro a res- pondé: "Mi no conocé es homber-ai." I el a con- firma esai coe humentoe. Un ora mas laat otro criar a biséle: "Sigur bo ta un di su discipelnan." I Pedro a coeminza di blas- fema i hura, koe el no ta conocé es hom- her. Na e momentoe gai tabata canta di dos bé i anto juist Hesus, koe no tabata aleuw di aja, a tira un bista jeen di a- mor arriba su discipel infeliz, koe a ha- ciéle corda su palabranan: "Promer koe gai lo canta pa di dos bé, lo bo desconocé mi tres bé." Pedro a comprendé su picar, a sali afor i a jora amargamente.

Mientra Pedro tabata jora asina su pi- ear coe lágrima di un contricion sincero, Hudas a caba su crimen coe desesperacion.

4. Mainta ora Hudas a mira koe Hesus tabata condenar, el a sinti repintimentoe di su infaam traicion, i el a toema es trinta pida placa di plata, i e a hiba nan na ca- beznan di sacerdote i di puebel diciendo: "mi a peca pasobra mi a entrega sanger inocente." Nan a respondéle: "kiko esai ta

"toca nos!" Anto Hudas a tira es placa den tempel; i el a bai horca su curpa. Cabezan di sacerdote a cohé es placa diciendo: "No ta permitir di tiré den caha, pasobra ta prijs di sanger." Despues koe nan a huzga arriba esai, nan a coempra coe es placa un pida tera di un trahador di weja pa sirbi pa deramentoe di mortoenan di estranhero. Desdi es tempoe e lugar a carga nomber di Hecéldama, es ta; tera di sanger.

5. Hesus anto tabata hibar dilanti di Pilato. Es-aki a tendé toer kega koe tabata contra di el; ma Pilato no tabata haja el culpabel; i ora el a tendé koe el tabata for di Galilea el a mandéle na Herodes gobernador di es tera, koe den e tempoe tabata també na Herusalem.

6. Ora Herodes a mira Hesus el tabata masjar contentoe, pasobra el a tendé papia masjar di el, i el tabata spera awor di mira un milager for di el. El a puntréle anto diferente cos. Ma ora koe Hesus no tabata respondé arriba ningun, Herodes tabata desprecia el, a larga bisti el pa bofon un bistir blancoe i a manda el atrobe na Pilato. Es-aki, pasobra el no tabata haja ningun motiboe pa condena Hesus, a busca di toer manera di scapa el; ma

esai tabata por nada. Cabeznan di sacerdote i di puebel tabata instiga toer hende pa exigi mortoe di Hesus, i toer tabata grita ;
 “Crucifica el.”

7. Na es tempoe mortoe di cruz tabata mortoe di mas berguenzoso koe tabatini. Pilato a doena orden pa zoeta Hesus, sperando di contenta puebel i cordando di scapa su bida coe esai.

Soldaatnan anto a kitéle su panja, i nan a zoetéle na un manera asina cruel i terribel, koe curpa santoe di Hesus tabata jeen di herida i sanger. Despues nan a bisti el un mantel coral, nan a boeta un corona trahar di soempinja arriba su cabez i nan a doena el un rietje na su manoe, nan a hinca rodia dilanti di el diciendo ;
 “Nos ta coemindá bo rey di Hudioe !” Kitando es rietje for di su manoe, nan tabata daal el coené arriba su cabez.

Despues koe Hesus a sufri di es manera-ai, Pilato tabata poerba atrobe pa haci el liber, pasobra el tabata sabi masjar bon, koe cabeznan di sacerdote tabata kier matéle pa invidia i rabia sool. Tabata coestumber di larga un prisonjero los, dia di pascu, es, pa cual puebel tabata pidi libertad. Pilato a proponé nan di larga Hesus los, dia di pascu; ma puebel pa instigacion

di Fariseonan a pidi pa preferencia libertad pa un matador jamar Barrabas. Pilato dici: "kiko lo mi haci anto coe Hesus koe ta jamar Cristoe?" Toer a respondé; "Crucifica el!" Ma gobernador dici coe nan; "ki maloe el a haci?" I nan a coeminza grita mas duroe; "Crucifica el!" Pilato anto a hiba Hesus afor i a bisa nan; "Ata mi ta trecéle afor pa boso, afin koe boso sabi koe mi no ta haja ningun falta den djéle. Hesus a sali anto afor cargando un corona di soempinja na su cabes i un bistir di purper. I Pilato a bisa nan; "Ata e hende!" Ma ora Gran-sacerdote i nan sirbidornan tabata miréle, nan a grita i bisa; "Crucifica el! Crucifica el!" Anto Pilato mirando koe el no tabata probecha nada, ma koe boroto tabata bira mas grandi, el a toema awa, i el a laba su manoe dilanti di puebel i a bisa; "Mi ta inocente di sanger di es hustoe-aki: ta boso cuenta." I toer puebel a respondé: "Su sanger cai arriba nos i arriba nos jioenan." Ora Pilato a tendé es palabranan terribel, el a cumpli coe nan deseo i el a entrega Hesus na nan pa worde crucificar.

XII.

Baimentoe na Calvari. Muhernan di Herusalem. Nan ta crucifica Hesus. Su sietee palabra na cruz. El ta moeri.

1. Nan a hiba Hesus na Calvari. Calvari, koe Hebreonan ta jama Golgotha, tabata un lugar di castigoe pa malhechornan. Hesus a carga su cruz na camina, ma despues koe el a cai tres bé abao di su cruz, nan a forza un ciertoe Simon di Cyrene, koe nan a contra, pa carga cruz di Hesus. Un tantísimo di hende tabata bini su tras, i bao di nan algun muher koe tabata kega i jora. Hesus a mira nan i dici coe nan: "Jioe muhernan di Herusalem, no jora arriba mi, ma jora mihor arriba boso i arriba boso jioenan." Antó el a profetiza ruína di Herusalem koe a socedé trinta-sietee anja despues. Huntuoe coe Hesus nan tabata hiba ainda dos hacidor di maloe koe mesté a bai moeri també.

2. Ora koe nan a jega na seroe di Calvari, soldaatnan a ofrecé Hesus un bebida di un binja amargoe coe gal aden. Hesus a poerba e bebida, ma no a bebéle. Caba, nan a crucifica Hesus: boerdugonan tabata claba su dos manoe na puntanan

di es paloe di dwars, i su pianan arriba paloe di largoe, i nan a hiza cruz arriba. Anto tabata diez-dos ora. Despues nan a crucifica e dos malhechornan : un na su manoe drechoe i otro na su manoe robes.

3. Hesus no a papia nada contra, el a pidi noema pa su enemigoenan diciendo : "Mi tata pordona nan, pasobra nan no sabi kiko nan ta haci." Pilato a larga scirbi arriba cruz di Hesus : "Hesus di Nazareth, rey di Hudioenán." Soldaatnan a toema bistir di Hesus, koe nan a parti den nan cuater ; ma pa su bistir di arriba nan a tira lot kende lo hajéle. Ora awor Hesus cologar na cruz tabata sufri tantoe tormentoe, hendenan koe tabata pasa of para acerca a bofon i zundréle, i bao di nan un di e dos koe tabata crucificar també. Ma es otro dici : "Bo tampoco bo no tien miedoe di Dios ! bo, koe a pasa es mees castigoe ? I pa nos esai ta hustoe, pasobra nos ta haja lo ké nos ta merecé : ma es-aki no a haci ningun maloe." Despues e homber a draai su cabez na Hesus i dici coe el : "Senjor ! cordá mi ora lo bo ta den bo reino." Hesus, koe no a respondé ni un palabra arriba zundramentoe, dici awor : "Di berdad, awé lo bo ta huntoe coe mi den

paradijs." Toer es tempoe mama di Hesus, San Guan i dos otro muher santoenan tabata para jorando masjar na pia di cruz. Hesus a mira nan i dici coe su mama: "Mira aja bo jioe;" moenstrando coe su wowo arriba Guan. I coe Guan el dici: "mira aja bo mama." For di es ora-ai es discipel a toema Maria pa su mama i tabata sirbi el como un jioe. Aunké tabata merdia, cieloe a bira scur tres ora largoe manera tabata anoche. Na es tempoe Hesus a bisa coe boz haltoe: Eli! Eli! lamma sabbathani? es ta nifica; "Mi Dios! mi Dios! pakiko bo a bandoná mi?" Despues Hesus, pa cumplimentoe di Escritura, a bisa: "Mi tien sed." I unbé un soldaat a toema un spons jenar di binager koe el a tené arriba un riet largoe contra boca di Hesus. Caba Hesus dici; "Toer ta cumplir." I atrobé coe boz haltoe el dici; "Tata na bo manoe mi ta entrega mi spiritu!" Hesus a larga zak su cabez abao, i El a moeri.

Es ora tera tabata tembla i barancanan a skeer; sepulcronan a habri i algun mortoe a sali afor. Hendenan koe tabata para eerca cruz pa tené warda, a spanta masjar; i un di nan dici: "Di berdad es-aki tabata un hustoe, i Jioe di Dios." Toer hende tabata bai i bati arriba nan pechoe. Pa

nan weita koe Hesus a moeri berdaderamente, un soldaat a hinca un lans den su costia, i awa i sanger tabata corré for di es herida. Hosé di Arimathea, un homber virtuoso i ricoe, a bai cerca Pilato i a pidi curpa mortoe di Hesus. Nicodemus a bini juda Hosé, i a doena linzoe nobo i toer kiko tabatien di mester pa dera mentoe. Anto nan a kita curpa di Hesus for di cruz. Hosé tabatien un coenucoe i un sepulcro nobo, cobar den piedra; aja-den nan a dera Hesus. Caba nan a kentel un piedra grandi contra boca di sepulcro. Su manecé cabeznan di sacerdote i di puebel a bai pidi Pilato pa boeta warda na sepulcro, i el a doena nan licenci. Nan a bai anto, i ora nan a caba di boeta stampel arriba es piedra pa ningun hende kita el afor, nan a larga nan warda aja.

XIII

Hesus ta lamanta di tres dia for di mortoe. Duranti cuarenta dia, koe El ta keda arriba es mundoe, El ta parce na muchoe; ta combersa, i papia coe su apostelnan; ta manda nan pa sinja toer pueblo. El ta subi na cieloe, i ta manda Spiritu Santoe arriba su Apostelnan.

1. Tercera dia despues di mortoe di

Hesus algun muher debotanan, koe tabata discipelnan di Hesus, a bai mainta tempran coe speceryen pa nan balsama, manera tabata coestumber es tempoe, mortoe di Hesus. Na camina nan dici coe otro; “Kende lo kentel es piedra pa nos for di boca di sepulcro?” Pasobra es piedra tabata masjar grandi i pisar. Ma prome koe nan a jega na graf, a bini un temblor di tera; un Angel a baha for di cieloe, a kita es piedra afor i a bai sinta arriba djé. Su cara tabata lombra como solo i su bistir tabata blancoe manera nieve. Esnan koe tabata tené warda a spanta masjar i nan a hui bai. Anto ora e muher santoenan a jega na graf, nan a haja e piedra grandi kitar, i ora nan a drehta den graf nan no a haja culpa santoe di Hesus. Un di nan, Maria Magdalena, a corré bai pa nuncia apostelnan Pedro i Guan toer kiko a socedé. Mientra tantoe e dos otro muher a keda cerca graf, nan a fica masjar admirar i unbé nan a mira dos Angel, rondonar di un luz grandi, koe a bisa: “No spanta! boso ta busca Hesus di Nazareth koe ta crucificar. El no ta aki; pasobra el a resucitó, bini i weita lugar oende nan a poné Senjor. I bai unbé na su discipelnan i na Pedro i bisa koe el a resucitó; i ata lé bai boso dilanti na Galilea; aji lo boso miréle.

2. Despues Pedro i Guan coe Maria Magdalena, a bini cerca graf ; i Apostelnan a haja toer manera Maria Magdalena a conta nan ; nan a mira panjanan den cual nan a lora mortoe di Hesus droemi na un banda, ma e linzoe koe tabata arriba su cabez, doblar tabata poner na otro lugar. I nan a bai. Ma Maria Magdalena a keda cerca graf i el a jora masjar, pasobra nan a horta manera el dici curpa di su Senjor. Hesus a parcé na el ; i ora Hesus a jaméle diciendo : “Maria” el a conocéle unbé i a sclama ; “Mi Meester !” I Hesus a mandéle bai na su discipelnan (koe el a jama su roeman pasobra el tabata papia como hende) i bisa nan ; “Mi ta subi na mi Senjor i boso Senjor, na mi Tata i na boso 'Tata.”

3. Ora e otro muher debotanan, koe a sali for di sepulcro, tabata na camina, Hesus a contra nan i dici ; “Mi ta comindá boso !” i nan jeen di alegria a cai na su pia i nan a adoréle. Hesus dici coe nan : “Bai bisa na mi roemannan koe nan bai na Galilea ; aja lo nan mira mi.”

4 Na e mees dia Hesus a parcé na dos di su discipelnan koe a bai na Emmaus ; na Pedro sool, i na diez-un Apostelnan ora koe nan tabata huntoe.

5. Ora principalnan di Hudioenana a tendé koe Hesus a resucitó, i a seucha toer kiko e warda, koe a hui bai for di graf na Herusalem, a conta, nan a spanta masjar. I nan a doena hopi placa na e soldaatnan, i dici coe nan: "Boso mesté bisa koe, ora koe boso tabata droemi, discipelnan di Hesus a bini pa horta su culpa. Ma es palabra loco a sirbi pa nada: contrari el a doena mas prueba na resurreccion di nos Senjor.

6. Duranti e cuarenta dia koe nos dibi-noe Salvador a keda den mundoe aki el a parcé muchoe bé na su Apostelnan pa sinja toer cos tocanti administracion di Sacramentoenan i goebierno di su Iglesia. Dos di mas principal aparicion a socedé ora koe Hesus a doena toer Apostelnan poder di pordona picar pa Spiritu di Dios; i ora el a boeta san Pedro cabez di su Iglesia den es mundoe-aki. Promer di es dos aparicion a socedé na mees dia di resurreccion. Atardi di es dia Apostelnan tabata huntóe den mees zaal, oende nan a celebra coe Hesus laatste cena, i nan a sera portanan pa miedoe di Hudioenana. Anto Hesus sin habri porta unbé el a para meimei di Apostelnan, i el a bisa nan: "Paz pa boso!" I ora el a bisa esai, el a moenstra nan heridanan di su costia i manoe-

nan, pa combenci nan koe é mees tabata papia coe nan. Discipelnan tabata masjar contentoe di mira Senjor. I el a bolbé bisa nan: "Paz pa boso. Asina mees como mi Tata a manda mi, mi ta manda boso." Ora el a bisa esai, el a soepla arriba nan i el a bisa nan: "Ricibi Spiritu Santoe: picar di hende koe lo boso a pordona, lo ta pordonar na nan, i nan koe lo boso a marra, ta keda marrar."

Algun dia despues ora discipelnan arriba palabra di Hesus a cohé un número milagroso di piscar den lagun di Tibérias, Hesus a puntra Pedro: "Simon, jioe di Guan bo ta stima mi mas koe esnan?" Pedro a respondé: "Si Senjor, bo sabi koe mi ta stima bo." Hesus a bisa anto: "Warda mi lammetje nan." Despues Hesus a puntréle atrobe: "Simon, jioe di Guan bo ta stima mi mas koe esnan?" I Pedro a respondé: "Si Senjor, bo sabi koe mi ta stima bo." I Hesus a bolbe bisa: "Warda mi lammetje nan." Alafin di tres bé Hesus dici coe né: "Simon, jioe di Guan bo ta stima mi?" Anto Pedro a bira tristoe pasobra su Senjor a preguntéle meescos pa di tres bé, i ta parcé di duda su stimacion. Pa e motiboe el a respondé coe sintimentoe: "Senjor bo sabi toer cos, bo sabi koe mi ta stima bo coe henter mi coerazon." Anto

Hesus a respondéle : “Warda mi carner-nan.” Den e order di warda su lammetje i carnernan, koe Hesus a doena pa di tres bé na Apostel Pedro, e dibinoe Pastoor di nos alma a doena nos di conocé, koe el a boeta Pedro como su Vicario den es mundoe i wardador general di su coral : wardador di lammetje i carnernan, es ta, di grandi i chikitoenan anto di cristiannan, paternan i obisponan. Pa e palabranan Hesus a confirma poder supremo di Pedro, koe el a doenéle caba, ora koe el a entregéle jabinan di reino di cielo, es ta, di su Iglesia den es mundoe-aki. Na mees ora el a siguréle, koe e dignidad lo costa Pedro masjar caro, pasobra lo el mesté doena su bida pa su coral : i anto Hesus a profetiza na el, koe lo el moeri mortoe di cruz també.

7. Diez dia promé di fiesta di Pentecoste anto, es ta di cuarenta dia despues di su resurreccion, Senjor Hesus a parcé na su Apostelnan pa di laatste bez ; i el a bisa nan ; “Toer poder ta doena mi den cielo i na tera. Bai anto i predica Evangelio na toer hende ; batiza nan den nomber di Tata, di Jioe i di Spiritu Santoe, i haci nan warda toer kiko mi a man-

da boso. I ata lo mi keda coe boso té na fin di mundoe." I ora toer discipelnan tabata huntoe na seroe di Olyfi, Hesus a subi na cieloe dilanti nan toer, i subiendo el a bendiciona toer su discipelnan, i un nubia a kitéle for di nan bista.

8. Promé koe nos Senjor a subi na cieloe el a bisa na su Apostelnan di keda huntoe den Herusalem té binimentoe di Spiritu Santoe, koe el a priminti di manda nan for di su Tata. Anto diez dia despues di subimentoe di nos Senjor na cieloe, na dia di fiesta di Pentecoste, un fiesta grandi pa Hudioenán, ora Apostelnan conforme coe palabra di nan dibinoe Meester tabata den e mees cas di laatste cena Spiritu Santoe a baha arriba nan, bao di figura di linganan di candela. Jeen di e Spiritu Apostelnan a coeminsa papia toer soorte di linga, koe nan no a sinja nunca, i nan a haja també poder di haci milager. Hudioenán a keda masjar admirar arriba esai; ma Pedro cabez di Apostel a splica nan koe e Hesus, koe nan a crucifica, tabata berdaderamente Jioe di Dios, koe el a lamanta for di mortoe, i koe el a manda su Spiritu arriba nan; anto el tabata e Cristoe primintir na nan Tatanan. Tres mil Hudioenán a com-

berti pa es predicaci i a ricibi bautismo. Despues Apostelnan a plama arriba henter mundoe, i a predica Evangelio di Cristoe na toer camina.

Awor ta mil ocho cientoe i tantoe anja caba koe toer e cosnan a socedé. Duranti henter e tempoe Dios a keda semper coe su Iglesia conforme coe su primintimentoenan; i asina lo ta té na fin di mundoe. Pasobra cieloe i tera lo pasa ma palabranan di Dios lo no pasa nunca.

FIN.

